



H 041735 - 3,000 (2011/03) P 8

ශ්‍රී ලංකා / இலங்கை / SRI LANKA

උපන්දාය ලියාපදිංචි කිරීමේ ලේඛනය

பிறப்புப் பதிவுப் புத்தகம்

REGISTER OF BIRTHS

Registration B 1 (High Reg. P. & S.C.P.) 12/78

අංකය }
ලි. }
No. }

5022



උපන්දාය හා මරණ ලියාපදිංචි කිරීමේ ආදේශන (110 වන පරිච්ඡේදය)
பிறப்புகள், இறப்புகள் பதிவு செய் சட்டம் (அத்தியாயம் 110)

Births and Deaths Registration Act (Cap. 110)

දිස්ත්‍රික්කය }
பெரும் பகுதி }
District }

කැන්ටෝනමේන්ට්

කොට්ඨාසය }
பிரிவு }
Division }

කැන්ටෝනමේන්ට් නැම

1. උපන් දිනය හා ස්ථානය! பிறந்த திகதியும் இடமும்! Date and place of birth!	මව් 2014 (දෙසැම්බර් 20) ජනපති ජිනිලාල් ജയിലു രස්රර് ഏ. ധര്മര - කැන්ටෝනමේන්ට්	
2. නම பெயர் Name	ජයවත් මොහමඩ් මදිස්	
3. ස්ත්‍රී පුරුෂ භාවය பால் Sex	පුරුෂ	
4. පියාගේ தகப்பன் Father's	සම්පූර්ණ නම முழுப் பெயர் full name	මදිස් ජයවත් ජයවත් මොහමඩ් ஜயவත් ஜயவත් மதீஸ்
	උපන් දිනය பிறந்த திகதி date of birth	1982-04-30
	උපන් ස්ථානය பிறந்த இடம் place of birth	රජයේ රෝහල පොල්මොහොල
	රාශිය ¹ சாதி ² race ²	සිංහල
5. මවගේ தாய் Mother's	සම්පූර්ණ නම ¹ முழுப் பெயர் full name ¹	සීතීනා මදාරා සනීති මදිලා
	උපන් දිනය பிறந்த திகதி date of birth	1986-10-15
	උපන් ස්ථානය பிறந்த இடம் place of birth	රජයේ රෝහල කැන්ටෝනමේන්ට්
	රාශිය ¹ சாதி ² race ²	රජයේ
වයස வயது age	ආදි. 27	
6. මව්පියන් විවාහකද ? பெற்றோர் விவாகர்த்து செய்துள்ளனர் ? Were parents married ?	මව්	
7. මුත්තර උපන්දාය ශ්‍රී ලංකාවේ නම් ¹ பாட்டன் இலங்கைப்பிற பிறந்தால் அவர் ¹ If grandfather born in Sri Lanka ¹	මුත්තර සම්පූර්ණ නම முழுப் பெயர் his full name	ජයවත් ජයවත්
	මුත්තර වර්ෂය பிறந்த வருடம் his year of birth	1991
	මුත්තර උපන් ස්ථානය பிறந்த இடம் his place of birth	ජයවත් මදිලා

¹ යන ² යොස් මුත්තරයන් යන දායක උපදේශන

<p>6. පියා ශ්‍රී ලංකාවේ නොදැනීම් ලියාපදිංචි ලියාපදිංචි කරුණක් නම් ශ්‍රී ලංකාවේ නොදැනීම් ලියාපදිංචි කළේ නම් ශ්‍රී ලංකාවේ නොදැනීම් ලියාපදිංචි කළේ නම් ශ්‍රී ලංකාවේ නොදැනීම් ලියාපදිංචි කළේ නම්</p> <p>If the father was not born in Sri Lanka and if great grandfather born in Sri Lanka great-grandfather's</p>	<p>සම්පූර්ණ නම (අග්‍රය) பெயர் full name</p> <p>ලන්දන් වර්ෂය பிறந்த வருடம் year of birth</p> <p>ලන්දන් ස්ථානය பிறந்த இடம் place of birth</p>	<p>පා. ශ්‍රී ලංකාවේ උපන්වන්නා</p>
<p>9. දැනුම් දෙන්නාගේ සම්පූර්ණ නම, සිටින ස්ථානය හා දැනුම් දෙන්නාගේ කවරෙකු වශයෙන්ද යන්න</p> <p>தகவலாளரின் முழுப் பெயரும், வசிப்பிடமும், என்ன முறையில் தகவல் கொடுக்கிறார்</p> <p>Informant's full name, residence and in what capacity he gives information</p>	<p>සර්විස් අයුරු නාමයක් කොට, සේවයේ දී සේවයේ රෙජිස්ට්‍රාර් නම ලෙස</p>	
<p>10. දැනුම් දෙන්නාගේ අත්සන</p> <p>தகவலாளரின் கையொப்பம்</p> <p>Informant's signature</p>	<p>18 වන සියවස ප්‍රකාර ප්‍රකාර පත්‍රය මත ලියාපදිංචි කරන ලදී</p>	
<p>11. ලියාපදිංචි කරන දිනය පதிவு செய்யும் திகதி</p> <p>Date of registration</p>	<p>මේ 2014 (දෙදහස් දහහතර)</p>	
<p>12. රෙජිස්ට්‍රාර්ගේ අත්සන</p> <p>பதிவுகாரரின் கையொப்பம்</p> <p>Registrar's signature</p>	<p>අප්‍රේල් 2014 දින 18 වන දින</p>	
<p>13. ලියාපදිංචි කිරීමෙන් පසුව ඇතුළත් කරන ලද නමකට කලින් තිබූ නම වෙනුවට අර්ථයක් යොදන ලද නම</p> <p>பதிவு செய்த பின் புதிதாகச் சேர்த்த அல்லது பதிலாகக் கொடுத்த பெயர்</p> <p>Name inserted or substituted after registration</p>	<p>අනෙකුත් නමක් ලෙස වෙනස් කළ නම</p>	
<p>14. 13 වන අංකයට ඇතුළත් විස්තර කරුණු සැපයීමට ආරම්භ කළ කාලයේදී දැනුම් දෙන්නාගේ කවරෙකු වශයෙන්ද යන්න</p> <p>பதிவு செய்த பின் எவ்வாறு விசாரித்துக் கடுத்த தகவல் கொடுத்தவரின் பெயர் என்ன முறையில் தகவலைக் கொடுத்தார் ?</p> <p>Name of person on whose information particulars relating to item 13 were supplied and in what capacity he gave information</p>	<p>දැනුම් දෙන්නාගේ නම</p> <p>අනෙකුත් නමක් ලෙස වෙනස් කළ නම</p>	
<p>15. නම ඇතුළත් කිරීමේ දින මගින් හෝ වෙනස් කිරීමේ දිනය හා දිනයක් රෙජිස්ට්‍රාර්ගේ අත්සන</p> <p>பதிவு செய்த பின் புதிதாகச் சேர்த்த அல்லது பதிலாகக் கொடுத்த திகதியும் பதிவு செய்யப்பட்ட அல்லது பெயரும் பகுதியும் பதிவுகாரரின் கையொப்பமும்</p> <p>Date of insertion or substitution and District Registrar's or Registrar General's signature</p>	<p>සර්විස් අයුරු නාමයක් කොට, සේවයේ දී සේවයේ රෙජිස්ට්‍රාර් නම ලෙස</p>	